CN 24 (қайырмабеті)
CN 24 (verso)

Бүліну/Ұрлану Avarie/Spoliation	Мағлұматы Description: целый пакет посылки с разницей в весе с оплечной прозрачной лентой. Бүлінуі мына себептер бойынша болды Le dommage est attribuable à
Залалдың құны Estimation du dommage	Сомасы және валютасы Montant et monnaie ☐ Адресат негізінде Suivant le destinataire ☐ Жөнелтуші негізінде Suivant l'expéditeur
Жөнелтімі бар депеша Dépêche de transmission de l'envoi	Жөнелту күні Date d'expédition: 19.02.20 Жөнелтетін мекеме Bureau expéditeur: Синтаур Д-89 ALMATY-PCL-5 Келіп түсу күні Date d'arrivée: 28.02.20 Тиісті мекеме Bureau de destination Жөнелтім сыйымдыққа жасалды L' envoi était renfermé dans un sac Сыйымдықты жабу (пломбылау) La fermeture (plombage) du sac était ☑ Ішкі intérieur ☐ сырткы extérieur ☐ бүлінді intacte ☐ бүлінбеді non intacte
Жіберу әдісі Mode d'acheminement	☑ Ұшақ Par avion ☐ Поездбен Par le train ☐ Почта кемесімен Par le paquebot ☐ әуерейстің № / поездың № / кеме атауы № de la ligne aérienne/Train №/ Nom du paquiboT ☑ Сыйымдықта Et récipient ☐ Сыйымдықсыз Nors récipient
Жөнелтімді кезекті ендеуден өткізу Traitement ultérieur de l'envoi	☐ Жөнелтім өлшенгеннен және жабылғаннан кейін тиісті орнына жіберіледі Apres remballage et pesage l'envoi a été réacheminé sur sa destination Жаңа салмағы Nouveau poids: 0,175 ☐ Жөнелтім төменде көрсетілген мекемеде жойылды Le contenu a été détruit par les soins du bureau soussigne ☑ Буып-түйілуі осы жерде сақталады L'emballage est conservé ici ☐ Адресат жөнелтімнен бас тартты Le destinataire refuse l'envoi ☐ Жөнелтуші жөнелтімнен бас тартты L'emballage est conservé ici ☐ Адресат жөнелтімді алды Le destinataire a accepté l'envoi ☐ Жөнелтуші жөнелтімді алды L'expéditeur a accepté l'envoi Өтем талабының сомасы Montant de l'indemnité demandée
Адресаттың немесе жөнелтушінің қолы Signature du dtstinataire on de l'expéditeur	
Куәлігі Attestation	Куәландыру ретінде біз осы актіні жасадық, көшірмесі төменгіде көрсетілген мекемеге жіберілді (почта салемдемесімен болса, CP 78 байқау хабарламасымен) En foi quoi, nous avons dressé le présent procès-verbal dont un doubleca été transmis (avec un bulletin de vérification Cpm78 s'il s'agit d'un colis postal)à l'organe indique ci- desous Акт мына мекемеге жіберілу тиіс Organe auquel le proces-verbal doit être transmis: В Синтаур.

Актіні жасаған мекеме
Bureau qui dresse le procès-verbal
Почта қызметкерлерінің
Қолдары
Signature das agents postaux
сот. Шабунова А Ш
сот. Жолбаева Б Ж

Кедендік өкілдің қолы (қажетті жағдайда)
Signature de l'agent des douanes (le cas échéant)

KAZAKHSTAN KAZPOST 25 П 22 009 ALMATY-PCL-5